

# THE DAYBREAK

“Wankantanhan Anpao kin hiyounhipi”—Luke 1: 78

WOKAJUJU 50 CENTS.

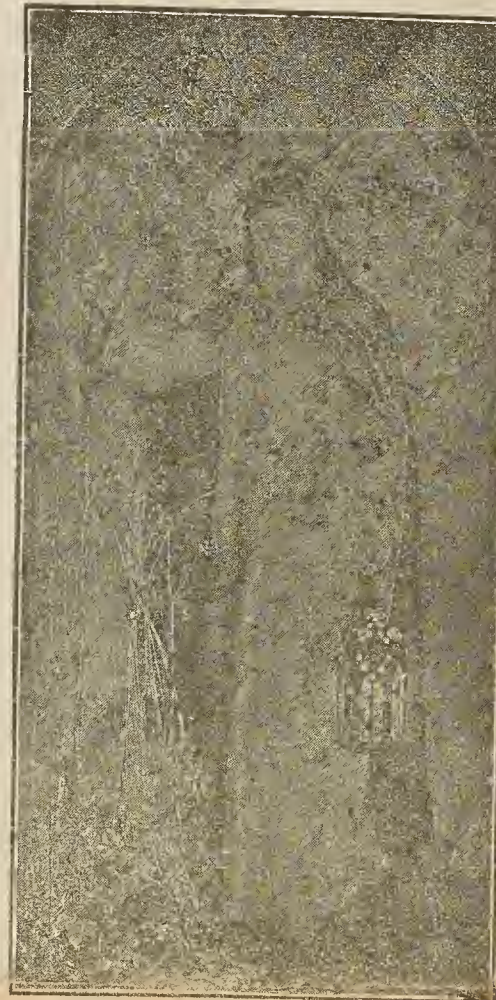
Springfield, S. D., February, 1927

VOLUME XXXVIII, NUMBER 4 2



“Behold, I stand at the door and knock”

N. W. C.—N. C. F.		N. W. C. 1926		N. C. F. 1926		1927 Paid	
		Quota	Paid	Quota	Paid	N.W.C.	N.C.F.
Cheyenne	.....	\$650	\$650 00	\$650	\$650 00	\$4 30	....
Crow Creek	..	450	450 00	250	169 03	....	....
Flandreau	.....	50	64 64	50	55 92	....	....
Lower Brule	..	250	200 00	200	145 57	....	....
P. R. Agency	..	800	361 89	600	189 31	55 98	\$68 54
P. R. Corn Creek	..	300	418 43	200	483 22	13 99	....
Rosebud	.....	1050	613 69	800	414 04	42 27	18 59
Santee	.....	600	205 36	450	224 32	3 40	10 95
Sisseton	.....	450	227 69	250	120 00	....	....
Standing Rock	..	700	801 26	550	526 58	....	....
Yankton	.....	700	446 46	500	368 00	15 00	....
Gov't Schools	...	...	54 09	...	5 00	....	....
St. Mary's Sc.	...	...	....	....	....	15 00	10 00
B. C. U.	.....	...	....	...	237 55	....	....
B. S. A.	.....	...	....	...	125 00	....	....
Woman's Aux	...	...	....	...	47 97	....	....
Ataya	.....	6000	4511 51	4500	3761 51	149 94	108 08



## BISHOP WATAKPE YAPI ON ANPETU IYOH! WOCEKIYE KIN

Wakantanka Iyotan-wasaka, tuwe Cinhintku Jesus Christ maka akan peta uyin kta hi qon: tokin nitaoyate waciniyaupi kin, wocekiye tawapi kin eciyatanhan, wobliheca okata wan ile kta, na cante iyohila opta ijanjan yin kta nin; hecel Nitaokolakiciye wakan iyoyanpa tawa kin he wiyakpaya na okitaninyan aiyo-janjan kta. Nicinksi Jesus Christ Itancan nnyanpi kin hee eciyatanhan. Amen.

O Itancan, Bishop Watakpe Yapi kin he Nicaje on econpi kin woyawaste Nitawa nyakiye kta iceunniciyapi. Watokahanpi qa wowaši econpi owasin Nitauya Wakan kin on oju-wicaya ye, kinhan woiwahoye tawapi kin woka bdiheca on iapi kta, hecen tona nahonpi kin cante iwicakahtake kta, qa heon woiyopei-ciye wowicake, qa tonipi waecaniconpi kin en awicahipi kta, qa he eciyatanhan, Wotanin WASTE nitawa yaotaninpi kta, qa Nitokiconze kin he yutankapi kta, Jesus Christ Itancan un yanpi kin hee eciyatanhan. Amen.

## I API KAHNIGE TOIE

February 12 etanhan March 8 hehanyan Iapi Kahnige nitawa kin Rosebud qa Oglala makoe en Bishop Watakpe Yapi kin wahokon-wicakiye kta on un kta. Heon etanhan March qa April on Anpao wanjikiya ahdihp-yapi kta, March ihanke cin behan.

Bishop Watakpe Yapi kin taku waste ecanicon kta he. Token niye Wowapi Wakan dawa, qa awicakehan wocekiye ecanon, qa onsiiciya Wotapi Wakan iyacu kin eciyatanhan nihduwiyeye cin, he iyeced wowašte iyacu oyakihi. Nakuu toked wowašte iyacu kin, he iyeced nikiyenati qa Wakantanka Taokodakiciye ataya owicayakiye kta. Mihunkawanji, unkiyepi ou cekiya po.

## Bishop Watakpe Yapi TAKU ON

1. Christ, Itancan na Wanikiya hee, wicaša wicetokab okdakapi kta. Unkiipi hecena on šni, tka unkohanpi kin nakun on.

2. Ayaštanšni, iye cinka na tiwahe wacekiyapi kta. Itancan, ceunkiyapi kta onspeunkiya piye.

3. Anpetu iyohi Wowapi wakan yawapi on Christ tawacin sanpa tanyan okalinigapi kta. Hecel iye slolwakiye kta, napiya ikicaže wowašake kin.

4. Waeconpi kta e wakan cekiye ohola na wakiconzapi el wowašake akitapi. Christ wasagmaye cin eciyatanhan taku oyasin owakihi.

5. Okolakiciye wakan opapi iyohi blihelya wowašiye econpi kta. Wakantanka kici htaunnipi.

6. Toktokeca Christ el awicahipi kta e woiyowaja kin sanpa lica awacini. Cincu tokaheya iyeye Jesus ekta ahi.

7. Christ towiconi on sanpa walitagya econpi kin on makata wicohan kipajinpi kta. Taku econpi kin ece tukte taku sanpa ecanonpi he.

## STANDING ROCK

Hekta Dec. 3rd 1926 qonhan St. Elizabeth's Guild kin apiwicayapi. Na lecel oitancan wicagupi: 1, John Martin; 2, Isaac Hawk; 3, John Younghawk; 4, Walter Strongheart; 5, Sidney Bearheart, James Howard, Jasper Ironcloud, Sam Redeagle.

Omniciye kin le waniyetu wikcemna topa sam iyeye ecetu. Na Church ognayan tanyan wowaši econpi ece.

Jan. 2, 1927, he ehan St. Elizabeth's Church ed B. C. U. unpi kin lecel oitancan wicagapi: 1, William Shell; 2, Zedol Redhorse; 3, Sidney Bearheart; 4, John Goodhouse; 5, James Howard, Martin Swift Cloud, William Walking Shield, Edward Hawk, Peter Webster. Nitakolapi kin lena omaka teca kin el tanyan ob wowaši econpi nun unkecinpi.

Isaac Hawk, Publicity Chairman.

## YANKTON MISSION

St. Andrew Brotherhood, Holy Fellowship Chapter, No. 1301: 1, Joseph Cook; 2, David Ree; 3, Abel Thomas; 4, Joseph Grabbing-bear.

Holy Name Chapter, No. 1886: 1, Walter McBride; 2, Henry Stinger; 3, Henry Chinn; 4, Guy Lawrence.

St. Philip's Chapter, No. 2111: 1, Edward Flyinghawk; 2, Joseph Gassman; 3, Eugene Highrock; 4, Thomas Hunter.

B. C. U.: 1, Reuben Spottedeagle; 2, Charles Felix; 3, Robert Spottedeagle; 4, Ben La Grande; 5, Henry Spottedeagle.

Bishop Roberts qa Dr. Ashley Ihanktonwan oyanke ed hipi Dec. 4 owankayujajapi wicokaya sanpa ehand Choteau Creek ed Holy Name Tipi Wakan okna tob Bishop Roberts wicayusutapi ecawicakicon. Dec. 5, anpetu wakan hinhanna eciyatan owakpamni Holy Fellowship Tipi Wakan okna napeinwang Bishop Roberts wicayusutapi ecawicakicon. Wicokaya sanpa ehand magaska oyanke ed St. Philip Tipi Wakan okua wacekiyapi.

Joe Gassman, Publicity Chairman.

## Wotapi Šni Itokam Wocekiye Wan

O Itancan, wopida unničupi. Wotekedapi kin wodwicaya ye, qa wicaša owasin, maka sintomniyan, Wiconi Aguyapi ni un kin Mahpiya eciyatanhan hi kin he odepi qa iyeyapi kta e iceunniciyapi. Amen.

Rev. and Mrs. A. B. Clark December 15, 1926, hehan Texas heciya waniyetu ataya unpi kta. Heon wiyohinyanpata mniwanca ohuta ekta tokaheya wotakuye wanwicahdakapi kta iyayapi qa ake maštešte kinhan kupi kta. Rev. A. B. Clark en un šui kin econhan Rev. James G. Ward, Aberdeen, S. D., etanhan kin he Sisseton otonwe en Gethsemane Chapel en Tuesday, Dec. 28th, wocekiye econ.



# ANPAO KIN

## (THE DAYBREAK)

SPRINGFIELD, - SO. DAK.

REV. JOHN K. BURLISON, Springfield, S. D. }  
REV. PAUL H. BARBOUR, Springfield, S. D. } Editors.  
REV. LEVI M. ROUILLARD, Rapid City, S. D. }  
REV. JOHN FLOCKHART, Greenwood, S. D. } Business Manager.

THE DAYBREAK is published in the interest of the Protestant Episcopal Church among the Sioux Indians of the Northwest.

The subscription price is 50 cents per year, two years one dollar.

Wi akenonpa (one year) eca kašpapi zaptan kajujupi kta.

Wi wikemna nonpa sanpa topa (two years) eca mazaska wanji kajujupi kta.

Money Order, Greenwood, S. D. on opeton-pi qaiš wowapi askape Rev. John Flockhart yekiyapi kta.

Printed at the office of the Santee N. T. S. Press, Santee, Nebr.

ENTERED at the Post Office at Santee, Nebr., as second class matter, and accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 Act of October 3, 1917, authorized May 17, 1920.

### ANPETU IYOHI WOWAPI WAKAN TOKEL OKIYUSPEYA OWO- TANLA YAWAPI KTA

#### Quinquagesima

Wacantkiyapi Wowaštelake.

Anpetu wakan, Feb. 27. 1 Korinthos 13. "Lena opeya wacantkiyapi kin he iyotan tan-ka."

Anpetu tokaheya, Feb. 28. Isaya 58:1-12. Onšilaya waecunpi kin on wowaštelake iglutanin.

Anpetu inonpa, March 1. Lukas 10:25-37. Ikiyenati cantekiyapi wowaštelake iglutanin.

Anpetu iyamni, March 2. (Cahota Wednesday) Joel 2:12-17.

Ipičilapi kin on wowaštelake iglutanin.

Anpetu itopa, March 3. Mattheos 5:43-48. Wošica eekiya wowašte on wowaštelake iglutanin.

Anpetu izaptan, March 4. Roma 13:1-7. Tamaka tehiniłapi kin on wowaštelake iglutanin.

Anpetu išakpe, March 5. Mattheos 10:32-42. Christ Iye Caje kin on wowaštelake iglutanin.

#### Lent el Anpetu Wakan Tokaheya

Christ kiei wolakota oyauke onahbe kin

Anpetu wakan, March 6. 2 Korinthos 6:1-10.

Oyauke onahbe kin he, St. Paul iwašagkiye.

Anpetu tokaheya, March 7. 2 Wicaša. 6:8-17.

Woiwanyake oyauke ee, woniya ounye kin on išta unkiyuzamnipi.

Anpetu inonpa, March 8. Isaya 43:1-7.

Wiconi wowawiyutanye iwašagya itkokipapi kta oyauke heca.

Anpetu iyamni, March 9. (Ember Anpetu). Ošan. 6:8-13.

Oyauke tukte el ite kin wakanyan iyełkiye cin. hee.

Anpetu itopa, March 10. Psalm 42.

Wawokiya Wakan el wacinyanpi kta oyauke kin ee.

Anpetu izaptan, March 11. (Ember Anpetu) Psalm 24.

Skaya na eela ninpi kta oyauke kin ee.

Anpetu išakpe, March 12. (Ember Anpetu) Isaya 40:28-31, qā 41:10-13.

Ošan owotanla na wakan on iwašakapi kta oyauke kin ee.

#### Lent el Anpetu Wakan Inonpa

Wakantanka iyokipi kta e tokel niunpi kte cin

Anpetu wakan, March 13. 1 Thess. 4:1-8. Christ eciyatanhan nipi kta e wowahokonkiye cin.

Anpetu tokaheya, March 14. Roma 8:26-39. Woniya Wakan wawokiye tawa kin eciyatanhan, wicaša waslolyapi kin he.

Wakantanka towaštelake etanhan unyukinukanpi okihi šni.

Anpetu inonpa, March 15. Kolosse 3:1-11. Ecel opta iyukcanpi kinhan miyoglasin se el iye iyatayela iyeiçiyē kta.

Anpetu iyamni, March 16. Psalm 40. Wacinye cin he wiconi wotakuye oyasin on Wakantanka el içiçu kta.

Anpetu itopa, March 17. 2 Korinthos 5:1-21. "Christ el" wowayutokeca tanka kin on wicaša taku teca kağapi.

Anpetu izaptan, March 18. Galatia 6:1-10. Toktokecapi cantewicakiyapi kin on Christ toope kin glutanin.

Anpetu išakpe, March 19. Ephesos 2:1-22. Tani oun na teca kin taku itokeca kin he Christ el wookiye yuhapi kin hee.

#### Lent el Anpetu Wakan Iyamni

#### Wakantanka Towašte kin

Anpetu Wakan, March 20. Ephesos 5:1-14. "Iyoyanpa cinca iyeeel mani po".

Anpetu tokaheya, March 21. Psalm 84. Wicaša tuwa cante el Wakantanka tacanku yanke cin he yawaštepi.

Anpetu inonpa, March 22. Titos 2:1-15. Wakantanka towašte kin he wicaša oyasin wowanikiya wicakicahi kin ee.

Anpetu iyamni, March 23. Heb. 6:1-20. Wakantanka towašte el tinsya icağapi kta wowahokonkiye.

Anpetu itopa, March 24. 2 Korinthos 3:1-18. Christ iyeunccecapi kinhan Iye towitan el unyutokecapi.

Anpetu izaptan, March 25. (Mary Witanšna-un Wašte yaotaninpi kin) Lukas 1:26-38. Witanšna-un Inayapi kin tuwe toni kin on Wakantanka ekta wowašte iyeya.

Anpetu išakpe, March 26. Mattheos 5:43-48. Ataya waštepi kta wowahokonkiye cin.

#### Lent el Anpetu Wakan Itopa

Wahokiciye Tani el walitaka wicaša

Anpetu wakan, March 27. Galatia 4:21-31. Oyate ota on ateyapi kin.

Anpetu tokaheya, March 28. Wicoicağ 41:1-44.

Woihable yuieska kin.

Anpetu inonpa, March 29. 1 Samuel 17:1-58. Hoksila taheaska awanyake wakokipe šni kin.

Anpetu iyamni, March 30. Daniel 6:1-28. Wicaša taninyan cekiye kta kokipe šni kin.

Anpetu itopa, March 31. Amos 3:1-15. Wooyake tanin heca oyake cin.

Anpetu izaptan, April 1. Rute 1:1-18. Kola waohola kin na Itancan unyanpi hunkake wanji kin.

Anpetu išakpe, April 2. Esther 4:1-17. Wicašayatapi winyan taoyate niwicaye kta e toni okokipiya egnake cin.

#### Lent el Anpetu Wakan Izaptan—Wokakije Anpetu Wakan

Itancan unyanpi Wawayušna Itancan Tawoecon.

Anpetu Wakan, April 3. Heb. 9:11-15. Wawayušna itancan kin Wayuokawanjila Anpetu okinihan kin el waiglušna.

Anpetu tokaheya, April 4. Heb. 2:1-8. Wawayušna Itancan, Wakantanka na wicaša napintu kin.

Anpetu inonpa, April 5. Heb. 3:1-19. Wawayušna Itancan wacinyepica kin.

Anpetu iyamni, April 6. Heb. 4:1-16. Wawayušna Itancan woałtani cola un kin.

Anpetu itopa, April 7. Heb. 5:1-14. Wawayušna Itancan wacantognake cin.

Anpetu izaptan, April 8. Heb. 6:1-20. Wawayušna Itancan owihanke šni kin.

Anpetu išakpe, April 9. Heb. 10:1-22. Wawayušna Itancan wicakicajaju kin.

#### Easter itokab Anpetu Wakan—Canhañake Anpetu Wakan

#### Wanikiya Icakije kin

Anpetu wakan, April 10. Philipp 2:5-11. Icipaweğa wowišteca kin, na wicacaje oyasin isanpa on yuwankantupi kin.

Anpetu tokaheya, April 11. Isaya 53:1-12. Wahokiciye tani etanhan wokcanpi iyotan okinihan wanji.

Anpetu inonpa, April 12. Psalm 22. Friday wašte kin on iteowapi wakan wan.

Anpetu iyamni, April 13. Markos 15:16-32. Christ elipeyapi.

Anpetu itopa, April 14. 1. Korinthos 11:23-34. (Wawicaši Anpetu) Christ tokakije on owihanke šni wokiksuye wan.

Anpetu izaptan, April 15. Mattheos 27:29-38. (Friday Wašte) "Na icipaweł okatanpi."

Anpetu išakpe, April 16. Mattheos 27:57-66. (Easter itokab itayetu) Wicaša niunpi etanhan Christ oyasin icalitaka. Taku oyasin on Iye zaniyan wacinuuyanpi unkokihipi.

#### Easter Anpetu Wakan

Woekicetu na Owihanke šni wiconi

Anpetu wakan, April 17. Kolosse 3:1-7. Christ etanhan kin he anpetu iyohi Christ kini kin he kiei niun kinhan ocib woałtani on tın kta.

Anpetu tokaheya, April 18. Ezekiel 37:1-14. Woekicetu kta on wokcanpi wanji.

Anpetu inonpa, April 19. Johannes 11:1-45. Christ kini kin wiconi tiyopa iyušloke yuha.

Anpetu iyamni, April 20. Lukas 15:11-24. Wiconi teca kin he Ateyapi ti kin ekta glapi kta he ke.

Anpetu itopa, April 21. Johannes 10:22-30. Christ ihakab yapi na owihanke šni wiconi wawicagupi kin nopin kaska ikoyagyapi.

Anpetu izaptan, April 22. 1 Thessalonika 4:13-18.

Wašewicunlakapi kin hena Itancan kini kiei zaniyan unpi.

Anpetu išakpe, April 23. Lukas 24:13-35. Christ kiei maunnipi icunhan Woekicetu wovicake kin he wolakota ecel icağ.

Nitakoda Anpao yuha he. Cinyakiye cinhan wašte kte. Omaka wanji kinhan kaškapi saptan.

ALL WHO CAN  
READ ENGLISH  
SHOULD SUBSCRIBE FOR  
South Dakota Churchman

SEND \$1 TO

W. D. SWAIN, Box 517,

SIoux FALLS, S. D.,

And receive this splendid paper  
for one year.



## Okolakiciye Wakan kin on Wiwicawangapi Wan

W. Dr. Buchanan wowapi kin on taku iwahowicaya he.

A. Wowapi wakan kin iapi, ma-koce kin hel unpi okna ieska kagapi kinhan Saglaša mazaagliheya wicakiye kta qa wicaqu kta kewicakiya.

W. Heceel wicaša wakan (Priests) kin ieska kagapi kte cin on tuwe awanwicayake kta keya he.

A. Syria okolakiciye el Bishop Itancan okinihan kin, tuwe Kandenad otonwe el ti kin, wicaša owo tanna hea, qa okolakiciye kin on htani hea hee.

W. Bishop kin le, Dr. Buchanan tokel wiyunga he.

A. Okolakiciye wiyohpeyata unpi, na Sina Sapa etanhan igluškapi kin on wanahon cin na wiyunga.

W. Dr. Buchanan tokel ayupta he.

A. Okolakiciye ota icicagapi na etanhan hunli wicaša wakan obe wanjila yuhapi oglakin kta isteca keya.

W. Bishop kin he nakun taku iyunga he.

A. "Okolakiciye kin hena el tuwe ogligle nais waawanglake un he" na Diakon wicaša wakan heca yuhapi he.

W. Tokel ayupta he.

A. Okolakiciye tona cajeyatapi taku heca yuhapi šni, keya.

W. Hehan Bishop kin tokel eya he.

A. "Wan! Presbyter (Hunkayapi) unpi kin awanwicayake kta tuwedan yuhapi šni he. Hececa kinhan taku owotanla un šni" keya. Okolakiciye wanji Bishop cola un kin lila woyušiya hea.

WOONSPE IAKESAGLOGAN—  
ONŠPA INONPA

Wicaša Wakan Tawicohan Kin—Diakon

W. Wanna taku awauncinpi kta he.

A. Christian ookiyapi el obe iyamni tawicohanpi kin hee.

W. Ookiyapi ihukuye cin, is obe iyamni kin, tokel ewicakiyapi he.

A. Wowapi Wakan el Diakon ewicakiyapi (1 Tim. 3: 8-10).

W. Diakon wicakagapi qon woyake cin he tuktel iyeunyanpi he.

A. Wahošiye Ohanyanpi qon wicowoyake isakpe kin el. He el wahošiye kin Diakon šakowin wicakagapi oyakapi.

W. Diakon taku tona econ okihi he.

A. Wahokonwicakiya, šiceca Baptisma wicaqu na okolakiciye oecen kin yawa okihi, tka lena el woalitan yutokan iyeyapi kin na Woya wašte kin hena yawa okihi šni.

W. Nakun taku econ okihi he.

A. Priest kin Itancan Eltayetu Wotapi wicaqu eca he okiya okihi.

W. Diakon kin okolakiciyapi wakan el aguyapi kin na miniša kin he yuwakan okihi he.

A. Hiya; Bishop nais Priest wan isnana hecon okihi.

W. Juda Okolakiciye kin el le iyececa wicohan yukan he.

A. Ho; Juda okolakiciye kin el oecen tona iyotan wakan kin wošna kage Itancan kin nais wošna kagapi kin isnala econ okihi.

W. Wošna kagapi icunhan Levite unpi kin tokel wicohan yuhapi he.

A. Woteca wicaktepi, tuka we kin he wošnakagapi (Levite napepi etanhan icupi kin na wahna wošnap kin akan amnimnipi.) (2 Anpetu oyakapi 30:16.)

W. Diakon wanji Priest kagapi kta hecinhan itokam waniyetu tonakeca kta iyececa he.

A. Waniyetu wikcemna nom sam topa kta.

Priest.

W. Ookiyapi kin el obe inonpa kin tokel ewicakiyapi he.

A. Presbyters nais Priests ewicakiyapi.

W. Priests tokel wookihi yuha he.

A. Wakiconzapi nopin econ, okolakiciye toecon owasin yawa kta, wahokonkiye kta qa omniciye awanyake kta wookihi yuha.

W. Priest kin hena tokecap wicayuwakanpi kta okihi he.

A. Hiya; Bishop un kin okolakiciye pa se ecela hecon okihi.

W. Heceel tohan Priest wan yuwakanpi kta eca na Bishop kin nape aputake cin icunhan, tokeca Priest ee unpi kin kici nape aputakapi he.

A. Priest kin hena wanji nape aputakapi kin wicaša kin he Priest opekiyapi kta hecet lakapi on yutaninpi; tka Bishop kin isnala wookihi yuhekiya okihi.

W. Wicaša wakan unkitawapi kin tokel wacinwicunkiyuzapi kta iyececa St Paul eya he.

A. Tona wahokonniciyapi kin hena anawicagoptan po, na wicihukun iyeiŋiya po, hena ninagipi kin on awanniyakapi oglakapi kte cin iyececa.

W. 1 Thessalonika, wicowoyake 5 qa oehde 13 deon miciyawa yo.

A. "Qa wicohan yuhapi kin on etanhan wacantkiyapi on sutaya cante el wicayuz po."

W. Oyate kin lecel wacinwicakiyuzapi kte cin taku on hea heconpi kta he.

A. Unnagipi awanyakapi kta he Wakantanka wicakahniga na yewicaši kin he on.

W. Tona taokiya tawoonspepi aktapi šni kinhan on Wakantanka canze kta he (Luke 10: 16).

A. Ho, lakaš Christ eya ce "Tuwe walitenilapi šni kin he miye e walitemala šni; na tuwe walitemala šni kin, he unmaši kin hee walitemala šni ece."

Bishop (Episkopoi).

W. Ookiyapi kin el tuktel wanji tokahan he.

A. Bishop kin hena (Bishop wicoie kin Saxon wicoie Bishop eyapi kin etanhan).

W. Obe kin le tukte wanji akiyececa he.

A. Wotakuye teca kin en, obe wanji Apostoloi ewicakiyapi kin iyececa (Dakota wahošiya, yewicašipi eyapi ece).

W. Tokeca Bishop ewicakiyapi na lehan Apostoloi ewicakiyapi šni he.

A. Hena itancan Jesus iye hea yewicaši, na wicihakam upi kin wicayunihanpi kta cinpi on hececa.

W. Tuktetanhan lecel unkonspepi he.

A. Theodoret, Cyprus el Bishop un kin etanhan, "Lehan tona Bish-

op ewicunkiyapi kin hekta qon Apostoloi ewicakiyapi" keya.

W. Ambrose, Milan el Bishop un qon tokel wayatanin he.

A. "Tona nakaha Bishop cašwicuntanpi kin ehanna Apostoloi ewicakiyapi, tka Apostoloi wanna tapi kin cajepi ikikeupi kte iyecece šni iyukanpi, hecel wicacaje kinukanpi na Presbuteroi (Hunkayapi) kin hena Presbyter caje kin yuhewicakiyapi na iyepi Bishop wicacaje ikikeupi."

W. Nakun Bishop kin hena Apostoloi toyuonihan yuhapi taku yuwicaka he.

A. Okolakiciye wakan kin tawoyake owapi kin hena, Okolakiciye itancanpi se on wicoicage cin na Bishop owecinhan upi ecel owapi kta tanyan iwanyankapi ece.

W. Bishop wicacaje wowapi, Apostoloi taanpetupi kin etanhan lehanhayan, taku unyuhapi he.

A. Jerusalem, Rome na Antiyoka okolakiciye kin on Bishop wicacaje wowapi kin hena ee.

W. Presbuteroi na Diakonoi on wicacaje wowapi hea nakun yuhapi he.

A. Hiya; hena lila wicotapi hea lakaes lecel owicawapi pica šni seleececa.

WOONSPE IAKESAGLOGAN—  
ONŠPA YAMNI

Bishop Nakun on

W. Bishop wicohan tawa hea he taku he.

A. Wicaša toktokeca, ookiyapi kin el opewicaye qa wicayuwakan kta hee.

W. Le on St. Paul, Titos wowapi qu qon wicowoyake tokaheya na oegle izaptan miciyawa yo.

A. "He etanhan Krete el yanke ciši na otonwe otoiyohe el Presbuteroi (Hunkayapi) wicoyakage kte e on.

W. Nakun taku wicohan tawa he.

A. Omniciye tanka na oaptetu Diocese el econpi kin el Itancan yanka ece.

W. Diocese eyapi kin he tokel kapi he.

A. Makobašpe wan nais Okolakiciye obašpe, Bishop wan awanyaka ece kin he kapi.

W. Diocese wanji el Tipi wakan ota ece he.

A. Ho, opawinge is isanpa el unpi kta kipi.

W. Wacekiya omniciye (parish) tona Bishop kahniŋapi na yuhapi kta okihi he.

A. Hel Parish šakpe kta, na omaka iyohi omniciye el kahniŋyewicašipi heca, na Wicaša Wakan šakpe wanna omaka wanji Tipi wakan awanyakapi kin hecen on Bishop kahniŋapi, yuhapi kta wiyokihi.

W. Diocese wanji el Bishop tona el unpica he.

A. Wanjila, tuka wanna wicaheca nais woyazan on tawicohan owasin econ okihi šni kinhan hehan Bishop ookiye wan yuhapica.

W. Wicaša oyasin taku econpi kta iyececa he.

A. Wahošiye woonspe tawapi na wolakota tawapi el sutaya unpi kta iyececa.

W. Tona Christian hecpi oglakapi kta heconpi šni kinhan, Bishop kin he on tokel wookihi yuhapi he.

A. Okolakiciye Wakan tankal yewicaye kta he okihi.

W. St. Paul, Titos Krete el Bishop un qon, wowapi kicage ci-qon etanhan womakiyaka yo.

A. Wicaša waakinica un kin he wancala, na inonpa iyoheyapi kin ihakabya heyab iyeya yo (Titos 3: 10).

W. Woonspe on tokel Bishop ohanye kta he.

A. Timothy, tuwe Ephesos el Bishop un qon St. Paul "Ephesos el owanji oyanke šni na wanjigji woonspe tokeca oyakapi kte šni e iwahokonwicakiye kte cin heon."

W. Bishop kin nakun taku iconpi kta he.

A. Wicaša Wakan wicihakun unpi kin ohanpi kin awanyakapi kta.

W. Leon, St. Paul, Timothy tokel waktakiya he.

A. "Waayatanin nonpa, na yamui luhe šni kinhan Presbyter un kin wanji wiyonpapi unpi kin anagoptan šni yo (1 Tim. 5:19.)

W. Nakun taku wicohan yuhapi he.

A. "Taku tona yušanpi šni kin hena wiyeya egnakapi kta."

W. Tona Priests nais Diakon on kin opapi kte cin tuwepi kta hecinhan Bishop wicakahniga kta he.

A. "Qa miye etanhan taku nayahon, wicota yaotaninpi qon hena wicaša wacinyepica, tona tokal onspewicakiya okihi kin hena wicawo yo." (2 Tim. 2:2)

W. Tokel St. Paul, Timothy itonpe šni he. (1 Tim. 5:22)

A. Ohankoya tuweni nape apu-take kte šni šni.

W. Nakun tokel econsi he.

A. Wicoie kin oyaka yo, owotanna wicakage wacin, iyoheywica-ya, wahokonwicakiya yo, woonspe na wawacinkta yuzapi tanka kin on, eya.

W. Bishop isnala taku econ okihi he.

A. Wicaša wakan wicakagapi, wicayusutapi ecawicakiconpi na Tipi Wakan wicayuwakanpi kin isnala econpi ece.

W. Nakun Bishop taku econ he.

A. Obašpe tawa el oyate awanwicayake; na omniciye el itancan un kta.

W. Okolakiciye el omniciye tanka kin hena taku he.

A. Bishop wicota himniciyapi kin ecakel nais ignuhala taku econpi kin hee.

W. Taku on mniciyepi he.

A. Woope kagapi kta, taku akinicapi yušanpi kta na wowicala akagapi kte šni iwanyakapi kta heon.

W. Owancaya omniciye eyapi kin he tokel kapi he.

A. He makowancayatadhan Bishop el hipi na omniciye tanka econpi he kapi.

W. Omniciye heca etanhan tona iyotanlakapi he.

A. Lena ee. Nice omniciye omaka 325 he ehan econpi hen Bishop 318 opapi; Constantinople A. D. 351; Ephesos Omniciye 431 omaka kin el; Chalcedon, 451 omaka kin el; Constantinople omniciye inonpa 553 omaka kin; na Constantinople omniciye iyamni, 630 omaka kin el.

Continued on the Bottom  
Next Page



IKCEWICASTA TAWICOHANPI  
WASTE SN1 WAN

Ikcewicasta taku wanji nina econpi kin he titokan yapi (timatayapi) hee. Ito Ikcewicasta wan tawicu kici mdoketu opta nina wo-wasi econ qa woyute ota icahiyapi kinhan, owoju cistinna etanhan qa maga tanka ekta owoju kin ota icahiyapi, qa nakun iconhan petewanunyanpi, kukuše qa anpahotonna ko nina ota icahiwicayapi qa hena wanna waniyetu opta wacinyanpi kta taku owasin tanyan ekihnakapi kinhan. Heconpi eca hehan taku wan en u ecee kin he dee. Tona koda wicayapi qa takuwicayapi qeya mdoketu ihunniyan takudan econ šni iyotang omanipi sa qon hena en(timata) titokan hipi qa awatemya wicakuwapi ecee, eca hankeya is eya woyute nica yukan. Wowapi Wakan woyake cin eciyatanhan. Tuwe kuje (uncikpani) kinhan, qa htani šni kinhan, woyute kin he nakun yute kte šni iyececa. He eciyatanhan tohanyan Ikcewicasta timatayapi wicohan kin de hduhapi qa ayuštanpi šni kinhan tuwedan woyute ota kihnake kte šni, tuka ee Ikcewicasta kin owasin onšikapi qa wicakiš unpi kta —Iapi Oaye etanhan.

CORN CREEK WOTANIN

Dec. 10, 1926, hehan Mediator Church el wicincala omniciye kin he oitanecan apiiciyapi, na lena eepi: 1, Ellen Red Eyes; 2, Zulla Morrisette; 3, Ollie Strikes Plenty; 4, Daisy Gay; 5, Grace Sitting Eagle na Lucy Red Eyes.  
Hekta November 1, hehan Altar Cross wan lila wašte opetonpi, na he ayusotapi kin lenakeca, \$49.15. Wošna kağa tawapi Rev. Dallas Shaw yuwakanyan on wocekiye okinihanyan econ. He el Wotapi Wakan icupi oyate kin ob iyuškinyan icupi na heon wošna kağa tawapi wowahokonkiye wašte onahon wašte on oyate kin koya ewicakiya.  
Tka lecala wocante šica yuhapi eya wicayuwitayapi, na Catechist tawapi wocekiye ewicakiciye, na el wokicanpte eyapi kin lena eepi. Mr. Willie Gay na Thomas Henry hena eepi. Wocantešica yuhapi kin Mr. Amos Red Owl tiwahepi kin heepi.  
Hehan Mission Council wiyukcanpi kin eciyatanhan N. W. C on Mediator Church el unpi kin \$50 kičunwicapi 1927 on kin he. Ito hunkupi na atkukupi owicakiya škanpi kta ičiconzapi, na he eciyatanhan on Catechist tawapi kin offering envelope wicakipamni. unkan morning service el owayušna el \$3.25 klohipi na ho kuwapi, etan koya yuwitaya wakigonpi qon N. W. C. on \$10 Dec. 25, 1926 el 1927 he on otokaheya glajujupi beconpi, na ikicihanpi kin hena January wi, 1927, hetanhan kuwa eyayapi kta ičiconzapi. Ho, lena wicincala omniciyepi lila walitakapi kin on wopila heca, na he on eciyatanhan awacinpi wašte heca kin heca.  
Yunkan heon etanhan Wowapi Wakan wicoie wan awacin piye he lecel yanke St. Luke 11: 10-13. Na he on unkieincapi kin taku wašte econpi onspewicunkiyapi, na okicahniš wicunyanpi kta aicaliwicunyanpi kta. Na tokel unčapi eša iye pilaičiyapi kte, na maka akan pteyelyela nipi eša icunhan canl wašeye hecin unpi kta. Na Christian tiwahe ecapi kta, tka hunkakepi le oknayanšniyan tokye unki-gluhapi kin maka akanl unpi icunhan woiyotin yekiye el unpi kte cin, he lila he lila wotehika heca ye lo. J. P. Y. Chmn. Pub.

SISSETON WOTANIN

Rev. Victor Renville Yuonihanpi

December 5, 1926, Anpetu Wakan wiyotanhana sanpa St. Mary's Okodakiciye kin Rev. Victor Renville Sisseton Mission imahed omaka ota Deacon un, qa eced wanna wicahca qa ozikiya un, he woyuonihan wanji eakiconpi.  
Wotapi iyohakam Rev. G. Lawrence wocekiye eye qa Rev. V. Renville wicohan ota Sisseton en Okodakiciye Wakan wanke kin en yuštan kin hena on wohdake, omaka 1883 hetanhan qa anpetu debanyan. Idakapi wošna kağa yuowecinhana oyanke ded uwicakiyapi kin iye (Rev. Mr. Lawrence) isahdogan hena wicuhukuya ohinni hecehnana wicohan econ han, qa wanna eced wicahca kin heon asnikiya unšipi, 1915 hetanhan. Qa hehand tohanyan wicohan wašte ecaunkiconpi qa yuicaga qon hena owasin kiciyuzamni. Qa de St. Mary's Okodakiciye kin wicohan wašte econpi. Wicasta wakan wan niun kin econhan qa wandagva waecakiconpi wopida qa woyuonihan wan eakiconpi kin he woonspe wašte. Qa on sanpa hena on iapi waštešte eya.  
Heban James Renville Okodakiciye en woyapi kağa cin Rev. Victor Renville taomaka kin hena kiciyaotanin. Omaka 1881 he ehan Rev. Edward Ashley tokaheya oyanke de en hi. Omaka 1883 en Victor Renville Helper kağa. Hetanhan iye wicohan wakan kin de en Sisseton Mission ataya wowidake hiyu, qa 1889 en Catechist kağapi. Omaka 1895 en Deacon kağapi. 1915 en ozikiye un kta e yuštanpi. Qaas nahanlicin hecehnana wicohan econ ecee, econšipi eca. Hokšiyopa qa tankapi ko ataya 164 Baptisma wakan kin eawicakicon. Omaka nomnana (1914-1915) henaosnana en imahed woyazan ekta wocekiye ai kin okiwa ataya 174 hecen oiyacinyan ataya hektakiya 1566 wahecedya woyazan ekta wocekiye ai.  
Nakun Harry Renville dehand Helper St. Mary's en un kin wohdake, qa heya: Odowan 77 wicoie wicakapi qa woksape nakun wicasta cantepi en wicayaqu ecee. Heon iapi eye taku hutkan eyapi kin, he token tanka cen ecin yanka qa heon iapi dena eya cin keye. Peji qaiš can wanunyakapi kin hena mahedkiye ode ayapi kinhan owasin hutkan wan iyeyapi ecee. Unkan anpetu de wicohan econgonpi kin de ijiya ode unakayapi kinhan, hutkan wan iyeunyanpi kta. Qa eceš Jesus Wanikiya, he tokiyatanhan u he? Mahpiya eciyatanhan. Hena on iapi waštešte ota eya.  
Odowan 122 iyohakam Thomas Heminger, St. James en Catechist un kin he wohdake. Tuktetanhan wacinmaksape heciyatanhan Cinye (Victor Renville) wicohan en htani kin hena wanweciyake, qa otokahe ekta nina tehiya wicohan econ kin hena sdonweciciye, qa de hand taku econ qon oju kin hena hu hinnapa e išta on wanhdake ee eye.  
Hehand Rev. Victor Renville najniš qa Okodakiciye kin eya wokitanyan qaaš waecaniconpi cinpi qa on dehand Anpetu Wakan wiyotanhana en oecon kin de nicagapi, qa kašpapina eya wokitanyan ešta dena ničupi ee, eye. Hehand \$20 kicu. Odowan qa wocekiye iyohakam enakiyapi.

James Renville.

OITANCANPI

Rosebud, St. James' Chapel, Wica Omniciye: 1, Harris Menard; 2, Isaac Knife; 3, Ben Spotted Elk; 4, Albert Two Hawks; 5, Moses Rattling Leaf.

PINE RIDGE ETANHAN

(Yuptecepidan)

Manderson, S. D., Oct. 29, 1926.

Anpao kin: Tiblociyapi waštešte yaunpi na cuweciyapi wašte yaunpi qon, ito lehanl miglaotanin kta awacanmi. Wi ota micinkši Titus King Toledo, Iowa wayazan ti el un ..... Tuka June 7, 1926 gli..... Rev. Mr. Joyner wošna kağa wašte unyuhapi qon na wacekiye wicaša unmapi wocekiye econpi... June 24 htayetu mazaškanškan wikcemna ape kin el hunke šni..... na anpa eciyatan oape šakpe el iye suknaku wocekiye on Wakantanka iye iyehantula heci nape ogna ikikeu kta wocekiye ataya kiciyuštan kin wancagoniyan tawa kin atanin šni iyaye. Iho St. Mary's Chapel Grass Creek owicahca ekta Rev. Mr. Joyner na Mr. Jonas Holy Rock wocecon ataya yuštanpi.  
Mitakuyepi lecetu micinkši Christian Unity ekta delegate heca sa, na Crow Creek Convocation ekta delegate heca nakun koška omniciye el yewicašipi heca sa..... Maka on kin wokakije woiyokišice ojula canke micante kin na mišta kin lila hecin hunke šni, iho hece lehanl onamayakihonpi tona Anpao iyacupi na Christian wašte unpi qon, eiksuyapi.  
Iyuškinyan napeciyuzapi. Nitakuyepi wanji miye, Mrs. Stella King.

Faith S. D., January 10, 1927.

Rev. Dr. Ashley: Ito kola, taku wanji Anpao el waglaotanin kta wacin. Yunkan . . . wakanheja mitawa kin Wakantanka eciyatanhan kecanmi, na lila heci iwicabluškin . . . Micunkši Nov. 29, 1926 el tonpi, na ecel Dec. 16 makište lo . . . Canke lila hecin otehiika wan slolunyanpi lo, na wanna hunku kin ecel oonpe hanl winyan wan, Hannah Chasing Hawk hi na micunkši icunhan wocekiye ec.m. Yunkan heon lila heci icantemawašte hece . . . Qeyas eya Wakantanka yuke canke mici un ecanmi na heon wocekiye el wacintank wecon hunnipi na ohakam lila heci pilamiciya kecanmi. Tuwa lece heci wakija canna na tuwe ni el wicau šni tawacin tokecapu yuke, tka miš micunkši skaya iyaye canke iyecel owacekiye on micunkši gluha na yuonihan unškanpi na ungluštanpi, tka e anpetu lehanyan nahanhecin e unktionjapi šni ye lo. Ho hecel tona le wanaakapi kin wocekiye on tiwahe mitawa kin unyeksuyapi nin ecanmi. Owasin napeciyuzapi. Nitakola wanji miye, Frank Littlebridge.

Oitancanpi

St. Mary's Sisseton en Winyan Omniciye. 1, Mrs. Cordelia Renville; 2, Sarah Renville; 3, Mrs. Lucy Campbell; 4, Mrs. Maggie Lawrence; 5, Mrs. Jennie Gill, Mrs. Mary Burke.  
St. Mary's en wawokiyecistinna. 1, Dorothea Seeboy; 2, Pauline Red Earth; 3, Hildreth Two Stars; 4, Levi Lawrence; 5, Roslyn Burke qa Phoebe Gill.  
St. Mary's en St. Andrew Sunkakiciyapi. 1, James Renville; 2, Sidney LaBatte; 3, William Seeboy; 4, Harry Renville; 5, Ephraim Keoke qa John Grant.

NOTICE—Special Offer! Make Money for your Women's Society or Brotherhood! Get Subscriptions to Anpao.  
For every Ten Subscriptions you get for Anpao Kin, for which you will receive Five Dollars, send to Mr. Flockhart the list of ten names, with only Four Dollars, and keep the other Dollar for the use of your Society. In this way you will help both Anpao and yourselves.

Okolakiciye Wakan Kin On  
Wiwicawangapi Wan  
WOONSPE IAKENAPCIYUNKA  
Tipi Wakan.  
W. Wahošiyepi kin el, tuktel Christian wocekiye econpi he.  
A. Tipi ikeeka ogna, imahel tipi wan heon egnakapi kin entu.  
W. Christian tokaheya unpi Wakantanka oholapi kte cin on tipi wakan kağapi he.  
A. Ho. Wicota na mazaska ota yuhapi qon hehan Martyr wicagnakapi kin el naiš oyanke tokeca el tipi wakan kağapi ece.

W. Tokeca Christian tipi wakan tawapi kin wakanlapi he.  
A. Wakantanka Iyotan wašake cin oholapi kta heon kałniğapi na yuwakanpi kin heon.  
W. Heceł taku etanhan wicayuhapi kta iyececa he.  
A. Taku šica na wicohan ikeeka kin etanhan; na wicohan wakan ecela on ilagayapi kta.  
W. Lewi toope kin el wicowoyake 19, na oegle 30 kin el, Wakan-tanka tokel konza he.  
A. "Tipi Wakan mitawa yakinihanpi kta" eya.

W. Christian wacekiye wicohan kin on tokel Wowapi wakan eya he.  
A. Christian mniciyapi kta ece kin ayuštanpi kta šni keya. (Heb. 10. 25.)  
W. Heon Jesns waonspekiya tawa kin tokel iwahowicaya he. (Matt 18: 20.)  
A. "Tuktel nom naiš yamni micaje kin on mniciyapi kinhan, bel wiciyopeya waun ece" eya.  
W. Dawid Psalm kağa cin heon tokel econgonpi kta iyececa keya he.  
A. "Tatiyopa kin mahel wopila yuha ya po, tahocoka kin el woyatan yuha ya po" eya.

W. Jesus Tipi Wakan tawa kin tokel eciyapi kta keya ee.  
A. Tipi mitawa kin he owacekiye Tipi eciyapi kta keya ee.  
W. Lehan Wakantanka oholapi kte cin on tuwe tipi wakan wicayuwakan he.  
A. Bishop kin iye hecon.

Grace Before Meals

Thanks be to Thee, O Lord. Feed the hungry, and great that all men every where, may seek and find the Living Bread which cometh down from Heaven. AMEN.